AKADÉMIAI KIADÓ

SELECTED BIBLIOGRAPHY OF ILDIKÓ (HILDA) ECSEDY'S SCHOLARLY WORKS

Author(s): Gergely Salát
Source: *Acta Orientalia Academiae Scientiarum Hungaricae*, Vol. 57, No. 3 (2004), pp. 367-373
Published by: Akademiai Kiado
Stable URL: https://www.jstor.org/stable/23658617
Accessed: 31-10-2026 12:17 UTC

JSTOR is a not-for-profit service that helps scholars, researchers, and students discover, use, and build upon a wide range of content in a trusted digital archive. We use information technology and tools to increase productivity and facilitate new forms of scholarship. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

Your use of the JSTOR archive indicates your acceptance of the Terms & Conditions of Use, available at https://about.jstor.org/terms

Akademiai Kiado is collaborating with JSTOR to digitize, preserve and extend access to *Acta Orientalia Academiae Scientiarum Hungaricae*

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

Acta Orientalia Academiae Scientiarum Hung. Volume 57 (3), 367–373 (2004)

SELECTED BIBLIOGRAPHY OF ILDIKÓ (HILDA) ECSEDY'S SCHOLARLY WORKS

Books

1. *Hungarian Publications on Asia and Africa. 1950–1962. A Selected Bibliography. – Magyar szerzők Ázsiáról és Afrikáról. 1950–1962. Válogatott bibliográfia.* (Compiled by Eve Apor and Hilda Ecsedy). Ed. by Louis Bese. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Könyvtára – Magyar UNESCO Bizottság Kelet – Nyugat Albizottsága 1963, 106 pp.
2. *Kína: „Keleti népek és műveltségek." Tanári segédkönyv a Kőrösi Csoma Diákkörök számára* [China: "Oriental peoples and cultures." Teachers' guide for the Kőrösi Csoma Student Circles]. Budapest 1977, 50 pp.
3. *Nomádok és kereskedők Kína határain* [Nomads and traders on the borders of China]. Budapest, Akadémiai Kiadó 1979. (Kőrösi Csoma Kiskönyvtár [Kőrösi Csoma Book Series] 16.) 238 pp.
4. *A kínai állam kezdetei* [The beginnings of the Chinese state]. Budapest, Akadémiai Kiadó 1987. (Keleti Könyvtár [Oriental Series]). 407 pp.
5. *Hétköznapok és ünnepek a régi Kínában* [Weekdays and festivals in old China]. N.p., Corvina 1990, 95 pp.
6. *Vallási hagyományok a kultúrák keresztútján* [Religious traditions on the crossroad of cultures]. (Ed. with Ferenczy, M.) Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1990. (Történelem és kultúra [History and Culture] 6.) 232 pp.
7. *Uray Géza emlékére. Tanulmányok* [In memoriam Géza Uray. Studies]. (Ed.) Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1992. (Történelem és kultúra [History and Culture] 8.) 173 pp.
8. *Kínai császárok és alattvalók* [Chinese emperors and subjects]. A világtörténelem nagy alakjai [Great Personalities of World History]. Budapest, Kossuth Kiadó 1992, 79 pp.
9. *Bevezetés a régi Kína társadalmának és kultúrájának történetébe. Tanulmányok Kínáról Európa ókorában* [An introduction to the history of China's society and culture. Studies on China in Europe's antique age]. Miskolc, Miskolci Bölcsész Egyesület 1992. (Ex oriente Lux: Keleti művelődéstörténeti tanulmányok I [Ex Oriente Lux: Studies on Oriental Cultural History I]). 253 pp.
10. *Kína és szomszédai. Keleti művelődéstörténeti tanulmányok* [China and her neighbours. Studies on Oriental cultural history]. Budapest, Eötvös József Könyvkiadó 1997, 132 pp.

0001-6446 /2004/ $ 20.00 © 2004 *Akadémiai Kiadó, Budapest*

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

11. *A kínai történelem rejtelmei* [The secrets of Chinese history]. Budapest, Eötvös József Könyvkiadó 1999, 224 pp.
12. *Álom és álomfejtés a régi Kínában* [Dreams and oneiromancy in old China]. Budapest, Eötvös József Könyvkiadó 2001, 47 pp.

Articles

13. Uigurs and Tibetans in Pei-t'ing (790–791 A.D.). *Acta Orient. Hung.* XVII (1964): pp. 83–104.
14. Old Turkic Titles of Chinese Origin. *Acta Orient. Hung.* XVIII (1965): 1–2, pp. 83–91.
15. Trade-and-war Relations between the Turks and China in the Second Half of the 6th Century. *Acta Orient. Hung.* XXI (1968): 3, pp. 131–180.
16. Nomád gazdaság, nomád társadalom [Nomadic economy, nomadic society]. *Magyar Filozófiai Szemle* [Hungarian Philosophical Review] XIII (1969): 5, pp. 855–875.
17. Tribe and Tribal Society in the 6th-century Turk Empire. *Acta Orient. Hung.* XXV (1972) (Ludovico Ligeti septvagenario), pp. 245–262.
18. A kínai civilizáció „ázsiai" talaja [The "Asiatic" basis of Chinese civilisation]. *Világosság* [Light] XIV (1973): 11, Appendix, pp. 31–48. Reprinted in: Tőkei, Ferenc (ed.): *Őstársadalom és ázsiai termelési mód* [Primitive society and Asiatic mode of production]. Budapest, Magvető, 1976. (Elvek és Utak.) pp. 35–90. Reprinted in English in: Tőkei, F. (ed.): *Primitive Society and Asiatic Mode of Production.* Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1979, pp. 33–62.
19. Törzs és törzsi társadalom a VI. századi türk birodalomban [Tribe and tribal society in the 6th-century Turk Empire]. *Keletkutatás* [Oriental Research] 1974, pp. 65–83.
20. Cultivators and Barbarians in Ancient China. *Acta Orient. Hung.* XXVIII (1974): 3, pp. 327–349.
21. Törzs és birodalom, törzs és társadalom a türk korban [Tribe and empire, tribe and society in the age of the Turk]. *Ethnographia* LXXXVI (1975): 1, pp. 91–103.
22. Böz – An Exotic Cloth in the Chinese Imperial Court. *Altorientalische Forschungen* (Berlin) III (1975), pp. 145–153.
23. Archaikus piacok a régi Kínában [Archaic markets in ancient China]. *Magyar Filozófiai Szemle* [Hungarian Philosophical Review] XIX (1975): 3–4, pp. 455–463.
24. A nomád társadalmak gazdasági és társadalmi szerkezetéről [On the social and economic structure of nomadic societies]. In: Tőkei, F. (ed.): *Őstársadalom és ázsiai termelési mód* [Primitive society and Asiatic mode of production]. Budapest, Magvető 1976. (Elvek és Utak.) pp. 91–140. Reprinted in English in: Tőkei, F. (ed.): *Primitive Society and Asiatic Mode of Production.* Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1979, pp. 62–90.
25. Selyemvaluta és mandarin-tekintély. A kínai külkereskedelem az első évezredben [Silk currency and mandarin authority. Chinese trade in the first millennium]. *Keletkutatás* [Oriental Research] 1975, pp. 19–27.
26. Kínai források [Chinese sources]. In Hajdú P.–Kristó Gy.–Róna-Tas A. (eds): *Bevezetés a magyar őstörténet kutatásának forrásaiba* I/2 [An introduction to the sources of the research on Hungarian ancient history I/2]. Szeged, JATE Bölcsészettudományi Kar–Budapest, Tankönyvkiadó 1976, pp. 283–305.

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

27. Az ázsiai termelési mód vitájának egy újabb összefoglalásáról [On a recent overview of the discussion on the Asiatic mode of production]. *Magyar Filozófiai Szemle* [Hungarian Philosophical Review] XX (1976): 6, pp. 891–896.
28. Tribe and Empire, Tribe and Society in the Turk Age. *Acta Orient. Hung.* XXXI (1977): 1, pp. 3–15.
29. Japán metamorfózis-történetek [Japanese metamorphoses stories]. *Nagyvilág* XXLII (1978): 10, pp. 1469–1470.
30. Archaic Markets in Ancient China. In: Hahn, I.–Kákosy, L.–Maróti, E.–Sarkady, J. (eds): *Oikumene (Studia ad historiam antiquam classicam et orientalem spectantia)* 2. Budapest, Akadémiai Kiadó 1978, pp. 69–78.
31. Perzsa követek a kínai udvarban az V–VI. században [Persian envoys in the Chinese court in the 5th–6th centuries]. *Antik Tanulmányok* [Antique Studies] XXIII (1976/1978): 2, pp. 233–241.
32. A magyarországi „Attila sírja"-hagyomány keleti hátteréről [On the Oriental background to the Hungarian tradition about Attila's tomb]. In: Hoppál, M.–Istvánovits, M. (eds): *Előmunkálatok a Magyarság néprajzához 3. Mítosz és történelem* [Preliminary work on the ethnography of the Hungarian. 3. Myth and history]. Budapest, MTA Néprajzi Kutatócsoportja [Research Group of Ethnograpy of the Hungarian Academy of Sciences] 1978, pp. 64–77.
33. Early Persian Envoys in the Chinese Courts (5th–6th centuries A.D.). In: Harmatta, J. (ed.): *Studies in the Sources on the History of Pre-Islamic Central Asia.* Budapest, Union Académique Internationale, Akadémiai Kiadó 1979. (Collection of the Sources on the History of Pre-Islamic Central Asia, Series I. Volume II.) pp. 153–162. Reprinted in: *Acta Ant. Hung.* XXV (1980): 1–4, pp. 227–236.
34. A kínai írás [Chinese Writing]; A kínai időszámítás [Chinese measurement of time]. In: Hajdú, P.–Kristó, Gy.–Róna-Tas, A. (eds): *Bevezetés a magyar őstörténet kutatásának forrásaiba* III [An introduction to the sources of the research on Hungarian ancient history III]. Szeged, JATE Bölcsészettudományi Kar–Budapest, Tankönyvkiadó 1980, pp. 138–149, pp. 235–262.
35. A Contribution to the History of Karluks in the T'ang Period. *Acta Orient. Hung.* XXXIV (1980–1981): 1–3, pp. 23–37.
36. Far Eastern Sources on the History of the Steppe Region. *Bulletin de l'Ecole Française de l'Extreme-Orient*, Tome LXIX a la mémoire de Paul Demiéville (1894–1979), Paris 1981, pp. 263–276.
37. Nyugati türkök Észak-Kínában a VII. század közepén [Western Turks in North China in the middle of the 7th century]. *Antik Tanulmányok* [Antique Studies] XXVI (1979): 2, pp. 247–256.
38. Nomads in History and Historical Research. *Acta Orient. Hung.* XXXV (1981): 2–3, pp. 201–227.
39. Nomadic Societies and State Formations. *Acta Orient. Hung.* XXXV (1981): 2–3, pp. 393–396.
40. Kína időszámítása [Chinese measurement of time]. *Fizikai Szemle* [Physical Review] XXIII (1983): 2, pp. 1–9.
41. A nomád gazdaság és társadalom problémái a történelemben és a kutatásban [The problems of nomadic economy and society in history and research]. In: Tőkei, F. (ed.): *Nomád társadalmak és államalakulatok* [Nomadic societies and state formations]. Budapest, Akadémiai Kiadó 1983. (Kőrösi Csoma Kiskönyvtár [Kőrösi Csoma Book Series] 18.) pp. 15–40.
42. Az eurázsiai lovasnomádok világa mint a földművesközösségek „történelmi környezete" [The world of the Eurasian horse-riding nomads as the "historical environment" of the agricultural communities]. In: Tőkei, F. (ed.): *Nomád társadalmak és államalakulatok* [Nomadic

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

societies and state formations]. Budapest, Akadémiai Kiadó 1983. (Kőrösi Csoma Kiskönyvtár [Kőrösi Csoma Book Series] 18.) pp. 41–50.

43. Western Turks in Northern China in the Middle of the 7th Century. *Acta Antiqua Ac. Sc. Hung.* 28 (1980): 1–4, pp. 249–258.
44. The Oriental Background to the Hungarian Tradition about Attila's Tomb. *Acta Orient. Hung.* XXXVI (1982): 1–3, pp. 128–153.
45. The New Year's Tree and Other Traces of Ancient Shamanistic Cults in China. In: Hoppál, M. (ed.): *Shamanism in Eurasia.* Parts I–II: Forum 5. Göttingen, Edition Herodot 1984, pp. 107–121. Republished in Hungarian as: Az „Újév fája" és más ősi samanisztikus kultuszok nyomai Kínában. *Keletkutatás* [Oriental Research] Spring 1986, pp. 4–15, 127.
46. Nanchao: an Archaic State between China and Tibet. In: *Tibetan and Buddhist Studies Commemorating the 200th Anniversary of the Birth of Alexander Csoma de Kőrös.* Budapest, Akadémiai Kiadó 1984. (Bibliotheca Orientalis Hungarica, Vol. XXIX/1.) pp. 165–189.
47. Capitals and Village Communities at the Beginning of China's History. *Acta Orient. Hung.* XXXVIII (1984): 1–2, pp. 3–7.
48. Ancient Turk (T'u-chüeh) Burial Customs. *Acta Orient. Hung.* XXXVIII (1984): 3, pp. 263–287.
49. A történelmi hagyomány szerepe és sorsa Kínában (A nemzetté válás problémájához) [The role and fate of historical tradition in China. (On the problems of becoming a nation)]. In: Boglár, L. (ed.): *Kultúrák sorsa a fejlődő világban* [The fate of cultures in the developing world]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1985. (Történelem és kultúra [History and Culture] 1.) pp. 13–31. (Comment: pp. 151–153.)
50. A kínai történeti források magyarországi tanulságai [Lessons drawn in Hungary from the Chinese historical sources]. Függelék: A kínai történeti források fordításának gondjai [Appendix: The problems of translating Chinese historical sources]. In: Ferenczy, M. (ed.): *Kína kultúrája Magyarországon* [Culture of China in Hungary]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1985. (Történelem és kultúra [History and Culture] 2.) pp. 9–20.
51. A magyar keletkutatás útjai a Nagy Falon innen és túl [The road of Hungarian Oriental research inside and beyond the Great Wall]. In: Ferenczy, M. (ed.): *Kína kultúrája Magyarországon* [Culture of China in Hungary]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1985. (Történelem és kultúra [History and Culture] 2.) pp. 96–100.
52. „Középország." Történelmi szomszédok, „vendégek" és alattvalók ["Middle Kingdom." Historical neighbors, "guests" and subjects"]. *Élet és Tudomány* [Life and Science] 1986/43. (10.24.), pp. 1340–1351.
53. Fallikus szimbólumok. Képek és jelképek a kínai írásban [Phallic symbols. Pictures and symbols in Chinese writing]. In: Hoppál, M.–Szepes, E. (ed.): *A szerelem kertjében. Erotikus jelképek a művészetben* [In the garden of love. Erotic symbols in art]. Budapest, Szépirodalmi Kiadó 1987, pp. 104–109.
54. Kínai–türk politikai kapcsolatok és konfliktusok 615-ben. *Antik Tanulmányok* [Antique Studies] XXXIII (1987–1988): 1, pp. 9–17. Published in English as: Chinese–Turk Political Connection and Conflict in 615 A.D. *Acta Antiqua* XXXI (1985–1988): Fasc. 1–2, pp. 91–100.
55. A Note on "Slavery" in the Turk Rulers' Burial Customs. *Acta Orient. Hung.* XLII (1988–1989): 1, pp. 3–16.
56. Türk temetési szokások (Kínai források alapján) [Turk burial customs. (According to Chinese sources).] *Ethnographia* XCIX (1988): 1, pp. 16–34.

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

57. „Rabszolgaság" a türk vezérek temetkezési szokásaiban (649 körül) ["Slavery" in the burial customs of turk rulers (around 649 A.D.).] *Antik Tanulmányok* [Antique Studies] XXXIII (1987–1988): 2, pp. 153–167.
58. Türk temetési szokások [Turk burial customs]. *Folklór, folklorisztika és ethnológia* [Folklore, folkloristics and ethnology] 170, Separatum ex *Ethnographia* 1988/1, Budapest 1988, pp. 16–33.
59. Ősök, utódok és szomszédok – vallási türelem a Selyem útján [Ancestors, descendants and neighbours – religious tolerance on the Silk Road]. In: Ecsedy, I.–Ferenczy, M. (eds): *Vallási hagyományok a kultúrák keresztútján* [Religious traditions on the crossroad of cultures]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1990. (Történelem és kultúra [History and Culture] 6.) pp. 58–65.
60. Az ópiumháborúk kora (1840–1860) [The age of the opium wars. 1840–1860]. In: Gyárfás, Á. (ed.): *Annales Universitatis Litterarum et Artium Miskolciensis, Sustentae a Societate Litterarum et Artium Miskolciensis.* Tomus 1. Miskolc, Societas Litterarum et Artium Miskolciensis 1991, pp. 281–286.
61. Pictographic Evidence of Early Chinese Social History. In: *Tibetan History and Language. Studies Dedicated to Uray Géza on his Seventieth Birthday.* Herausgegeben von Ernst Steinkellner. Arbeitskreis für tibetische und buddhistische Studien, Wien, Universitat Wien, 1991. (Wiener Studien zur Tibetologie und Buddhismuskunde Heft 26.) pp. 155–161.
62. On the Religious Tolerance in Burial Traditions on the Silk Road. In: *Varia Eurasiatica. Festschrift für Professor András Róna-Tas.* Szeged 1991, pp. 35–44.
63. Kereskedelem és régészet a Selyem útjának keleti végén [Trade and archaeology on the Eastern end of the Silk Road]. In: Ecsedy, I. (ed.): *Uray Géza emlékére. Tanulmányok.* [In Memoriam Géza Uray. Studies]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences]. (Történelem és kultúra [History and Culture] 8.) pp. 27–34.
64. Nancsao: egy archaikus állam Kína és Tibet között [Nanchao. An archaic state between China Tibet]. *Keletkutatás* [Oriental Research] Spring 1993, pp. 3–28.
65. Kínai eredetű méltóságnevek a türk birodalom területén [Official titles of Chinese origin on the territory of the Turk empire]. *Keletkutatás* [Oriental Research] Fall 1993, pp. 69–75.
66. Trade and Archaeology – Archaeo-Economical Considerations Concerning the Eastern End of the Silk Road. *Acta Archaeologica* 45 (1993): 1–4, pp. 147–150.
67. Kereskedelem a Selyem-úton: nomád közvetítés az iráni sztyeppén Kína és Róma között [Trade on the Silk Road. Nomadic mediation between China and Rome on the Iranian steppe]. *Aetas* 1996/4, pp. 57–67.
68. Kína az ezredfordulón [China on the turn of the millennium]. *História* [History] XXI (1999): 9–10, pp. 5–9.
69. Kína kapcsolata a Nyugati Országokkal (és a nomád közvetítés). In: Puskás, I. (ed.): *Állandóság a változásban, T'ung-pien. Tőkei Ferenc 70. születésnapjára* [Constancy in change, T'ung-pien. Studies dedicated to Ferenc Tőkei on his 70th birthday]. Budapest, Politika + Kultúra Alapítvány 2000, pp. 305–314.
70. Csillagok a Selyemút fölött Kínától a Római Birodalomig [Stars above the Silk Road from China to the Roman Empire]. In: Hamar, I. (ed.): *Mítoszok és vallások Kínában* [Myths and religions in China]. Budapest, Balassi Kiadó 2000. (Sinológiai műhely [Sinological Workshop Series] 1.) pp. 17–21.

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

71. Contacts between Byzantium and Iran: Kontakte zwischen Iran, Byzanz und der steppe im 6–7. Jahrhundert. *Varia Archaeologica Hungarica* X, herausgegeben von Csanád Bálint. Budapest–Napol–Roma 2000, pp. 209–213.
72. Szimbólumok a kínai hagyományban [Symbols in the Chinese tradition]. In: Kapitány, Á.–Kapitány, G. (eds): *„Jelbeszéd az életünk"* 2 ["Our life is a sign-language" 2]. Budapest, Osiris 2002, pp. 27–36.
73. Európai hunok – ázsiai hunok [European Huns – Asian Huns]. *Eleink. Magyar őstörténet* [Our Ancestors. Ancient Hungarian History] I (2002): 1, pp. 5–11.
74. Nomadic Society and the Hungarian Conquerors' Tribal Society of Oriental Origin. *Acta Orient. Hung.* (In memoriam Louis Ligeti a l'occasion du centenarie de sa naissance) 55 (2002): 1–3, pp. 135–141. Reprinted in Hungarian as: A nomád társadalom és a honfoglaló magyarok keleti eredetű törzsi társadalma, in: *Eleink* [Our Ancestors. Ancient Hungarian History] II (2003): 2, pp. 7–15.
75. Some Remarks on the Birth of the Chinese Story. *Acta Orient. Hung.* 56 (2003): 2–4, pp. 245–248.
76. Les astres au-dessus de La Route De La Soie, de la Chine a l'Empire Romain. (With K. Barlai.) In: Stanescu, F. (ed.): *Ancient Times, Modern Methods.* Alba Julia, Ulise Press 2002, pp. 97–101.

Translations

77. Hsziang Cseng-kuo [Xiang Zhengguo]: A nagy kohó [The great furnace]. In: *A nagy kohó.* Kínai elbeszélések 1958 [The great furnace. Chinese short stories 1958]. Budapest, Európa Kiadó 1959, pp. 53–73.
78. Ho Si Minh: *Börtönnapló (Versek)* [Ho Shi Minh: Prison diary. Poems]. Trans. Weöres, S. Prose translation, postface, notes. Budapest, Európa Kiadó 1965, 154 pp. 2nd ed. 1969.
79. *Po Csü-ji versei* [Poems by Bai Juyi]. In: *Klasszikus kínai költők II* [Classical Chinese Poets]. Budapest, Európa Kiadó 1967, pp. 212–215, 241, 244, 247, 252–254, 258–262, 277.
80. Étienne Balázs: *Gazdaság és társadalom a régi Kínában* [Economy and society in ancient China. Selected studies]. Selection, translation, notes, index. Budapest, Európa Kiadó 1976, 504 pp.
81. *Li Taj-po, Tu Fu, Po Csü-ji versei* [Poems by Li Taibai, Du Fu, and Bai Juyi]. Translation of Bai Juyi's poems. Budapest, Európa Kiadó 1976. (Lyra Mundi.) pp. 255, 256, 287, 294, 297, 303–304, 345–346.
82. Lo Kuan-csung: *A három királyság története. Hat fejezet* [Six chapters from Luo Guanzhong's Sanguo zhi yanyi]. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1987. (Történelem és kultúra [History and Culture] 4.) 78 pp. 2nd, modified edition: Történelem és kultúra [History and Culture] 14, 1997, 99 pp.
83. Csou Ta-kuan: Feljegyzések Csen-la földjének szokásairól [Recollections of the Customs of Cambodia by Chou Ta-kuan (Zhou Daguan)]. In: Jelen, J.–Hegyi, G.: *Angkor és a khmerek. Kegyetlenség és báj. Kambodzsa, IX–XIII. század. Egy ismeretlen civilizáció bemutatkozása* [Angkor and the Khmers. Brutality and Grace. Cambodia from 9th to 13th Century. An Unknown Civilization Introducing Itself]. Budapest, Hegyi és Társa–Gutenberg 1991, pp. 5–22. Published in English at the same time by the same publisher; I. Ecsedy's translation appears on pp. 7–21. The translation was republished as: Csou Ta-kuan, Csen-la földje szokásainak leírása in: *Keletkutatás* [Oriental Research] Fall 1991, pp. 46–51. It was also

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms

republished in: Jelen, J.–Kuszinger, R.: *Az ősi Angkor* [Ancient Angkor]. Budapest, General Press 2002, pp. 84–116, notes on pp. 116–126.

84. *Tien Han: Egyfelvonásosok. Dokumentumok a kínai polgárháború korszakából, az 1920–30-as évekből* [Tian Han: One-act plays. Documents from the time of the Chinese civil war, the 1920s and 1930s]. Introduction, translation of three plays. Budapest, Magyar Tudományos Akadémia Orientalisztikai Munkaközösség [Oriental Workgroup of the Hungarian Academy of Sciences] 1991. (Történelem és kultúra [History and Culture] 7.) pp. 5–10, 11–38, 39–56, 57–106.
85. Liu Cung-jüan: *Megszeretem a száműzetést* [Liu Zongyuan: I come to like exile. Selected writings]. Translation of prose writings of Liu Zongyuan. Budapest, Terebess 1997, pp. 19–21, 23–33, 39–45, 47–51, 53–65, 71–75, 87–93, 97–99, 99–101, 113–115, 115–117, 119–121, 121–123, 125–127, 127–129.

Ildikó Ecsedy has written more than a hundred entries on Chinese literature in *Világirodalmi lexikon* [Encyclopedia of World Literature] (Budapest, Akadémiai Kiadó 1970–1995), as well as dozens of China-related entries in other encyclopedias. She has also presented many conference papers, and published more than three hundred book and article reviews in *Acta Orient. Hung.*, *Revue Bibliographique de Sinologie* and other Hungarian and international journals. Her full bibliography can be consulted at the Hungarian Electronic Library (http://mek.oszk.hu/00000/00005/).

Compiled by Gergely Salát

This content downloaded from 84.225.81.123 on Sat, 31 Oct 2026 12:17:21 UTC
All use subject to https://about.jstor.org/terms